

# EL IRIS

4.588

DIARIO CATOLICO

Año XVI

CIÓN Y ADMINISTRACIÓN

José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.  
Teléfono n.º 60.

Ciudadela (Menorca) lunes 30 de Julio de 1928

Dirección telegráfica IRIS  
CIUDADELA

La España actual

## Pintura y música

La patria de Velázquez, de Murillo, Goya y Ribera, astros todos de primera magnitud en el arte pictórico universal, ha sido siempre fecunda en artistas de los pinceles. Aun entre los escombros ruinosos de un siglo como el pasado, se yerguen triunfantes pintores de la talla de Goya, Rosales y Fortuny.

Este siglo en que todo renace para nuestra patria, los pintores españoles notables forman legión que triunfa en certámenes nacionales y extranjeros y llena el Salón del Arte Moderno de Madrid, ofreciendo a diario en brillantes exposiciones estos espectáculos que tanto educan y elevan; salones y exposiciones a las que acuden no sólo los especializados o iniciados en pintura, sino el pueblo todo, que depura así su gusto estético y sensibiliza más y más su alma. Basta citar a Moreno Carbonero, cuyo lienzo a la Fundación de Buenos Aires, le hará inmortal, Madrazo, Sorolla, Bradilla, Casado del Alisal, Pinazo, Cruz Herrera, Benlliure, Masriera, Vázquez y tantos otros para evocar todo un mundo de asuntos históricos, paisajes, retratos, interiores, etc., que la magia de su arte inspirado ha hecho aparecer ante nuestros ojos ávidos de contemplar tanta belleza.

Pero además de sus pintores cuenta hoy el arte pictórico español con un título indiscutible para ir a la cabeza de las naciones: el Museo Nacional del Prado.

«Es el Prado—dice un escritor moderno—uno de los lugares de la tierra donde la belleza, deidad tan poco pródiga, ha encarnado en mayor número las obras de arte.» Allí domina como soberano, superior a todos, Velázquez cuya producción está casi por entero en nuestra pinacoteca; el virrey es Murillo o Goya; Tisiano sólo en Madrid puede conocerse plenamente;

lo mismo puede decirse de Rubens; y Goya apenas existe fuera del Prado.

La distribución de los locales supone un verdadero estudio óptico, y el de los diocesanos autores y de cada uno de ellos refleja un gusto exquisito. Es indiscutiblemente el mayor tesoro artístico del mundo.

\*\*\*

Amadeo Vives, Pablo Luna y Moreno Torroba, sin olvidar a José Serrano, continuadores de Chapí, Bretón y Chueca, cultivan con acierto la zarzuela, resultado de la ampliación de aquellas «tonadillas» con que amenizaban sus obras los autores cómicos y dramáticos de nuestra edad de oro hasta el insigne don Ramón de la Cruz.

Pedrell y Albeniz, sugestionados por los aires populares iniciaron una producción en la que se han hecho famosos, Granados, Nicolau, Morera y Garreta en Cataluña; Manuel Falla, a quien se rindió un homenaje no ha mucho, García Morales y Angel Barrios en Andalucía; Esplá, Peres Casas y Chávarri en Valencia, y Garidi, Isasi y el P. Jose Antonio en Vasconia. Esta producción es la más rectamente española y acaso lo mejor de nuestra música actual.

En cuanto a la Ópera, apenas si se desarrolla, a pesar de los dos focos—Madrid y Barcelona—en cuyos Teatro Real y Liceo se presentan óperas italianas y rusas, además de las de Wagner, a las que acude mucho público; porque hoy en España se siente la música intensamente; sus gustos son conservadores; rara vez tiene éxito el exagerado modernismo, mientras que Beethoven es escuchado con predilección.

La música sinfónica con orquestas tan afamadas como la Sinfónica y la Filarmónica de Madrid, la de Pablo Casals en Barcelona y además el Orfeón Catalán, agrupación superior a todas las similares. En la dirección de ellas han adquirido merecida fama Arbós y Benedito, Millet y Pérez Casas.

Si a todo esto añadimos los nombres de Manco, Nin y Costa y el del tenor Miguel Fleta, sacaremos la deducción de que el arte de Orfeo alcanza hoy en España un desarrollo que nunca hubieran soñado los que en estériles guerras civiles nos hundieron el siglo pasado en el estancamiento y la vergüenza.

Tal es, a grandes rasgos la situación del arte en España. Compendiarlo, sin embargo, en breves líneas es empequeñecerlo y reducirlo a poco más que a la cita de algunos nombres.

J. VARGAS.

Ciudadela, Julio de 1928.

## PARA EVITAR LAS ENFERMEDADES!

**ARTRITISMO.** — Es el origen constitucional de las enfermedades más diversas, como la gota, el reumatismo, la diabetes, el mal de piedra, la albuminuria, el asma, la migraña y el eczema, todas ellas imposibles de curar sin un tratamiento adecuado, pudiendo sin embargo ser combatidas eficazmente por el solo uso de los LITHINES DU DOCTEUR

**HÍGADO.** — Todos los artríticos hallanse expuestos constantemente a la congestión y a los infartos del hígado y muy especialmente al dolor intenso del cólico hepático. Para prevenir y curar dichas dolencias, es preciso observar estrictamente un régimen severo, exclusivamente hidromineral alcalino-litinoideo, el cual puede obtenerse fácilmente con el uso de los LITHINES DU DOCTEUR

**RINONES.** — El mejor antídoto del ácido úrico, de ese terrible veneno del riñón, es la litina, la que es preciso tomar en grandes cantidades para obtener un tratamiento completo de una afección renal cualquiera, como la nefritis, la albuminuria, el mal de piedra y los cólicos nefríticos. Afortunadamente hoy día la litina, hallase al alcance de todas las fortunas, gracias a los LITHINES DU DOCTEUR

**VEJIGA.** — La cistitis, los catarros de la vejiga y los depósitos úricos de la orina, exigen el tratamiento depurativo, a la par que clarificante por excelencia, de la litina, tratamiento simplificado hoy día por los LITHINES DU DOCTEUR

**ESTÓMAGO.** — Para facilitar la digestión, abrir el apetito, neutralizar la acidez, suprimir las acedias, disipar los eructos y calmar el dolor de estómago, tomar durante las comidas los LITHINES DU DOCTEUR

**INTESTINOS.** — Una regularidad absoluta de la función intestinal es segura, con el uso diario de los LITHINES DU DOCTEUR

De venta en todas partes.  
Depósito general: Mallorca, 313.—BARCELONA

Gustin

Gustin

Gustin

Gustin

Gustin

Gustin

## URALITA S. A. Agencia Ciudadela

Se participa al público que ya se han puesto a la venta los materiales fabricados por esta casa.

Chapa canaleta para toda clase de cubiertas.

Depósitos, desde 60 litros a 1.500.

Tubería ligera y canalones para recogidas de aguas.

Tubería presión.

Chapas B para cielorrasos.

Dekor para revestimientos artísticos.

Almacén: Isabel II, 45. B.

Despacho: Arco, 26.

# NOTICIAS

## Locales

### Gonmovera oceremonia.

Ayer mañana, en la iglesia del Sagrado Corazón (Religiosas de la Enseñanza) recibió por vez primera a Jesús Sacramentado la encantadora niña María Antonia Goñalóns Borí, de seis años de edad, hija de nuestros distinguidos amigos, el culto abogado D. Nicolás, Director del Banco «Goñalóns y C.» y D.ª Rita. El altar lucía sus mejores galas, y entre multitud de luces y de flores destacábase una bellísima escultura de Nuestra Señora de Montserrat, a cuyos piés perfumaban el ambiente fragantes azucenas. Formaron el cortejo de la angelical comulgante sus señores padres y familiares, y muy honorable corona los cuatro señores abuelos. Fué celebrante el M. I. Sr. Dr. don Sebastián Juan, Arcipreste, Provisor y Vicario General del Obispado, habiendo pronunciado antes de la Comunión la acostumbrada plática preparatoria. Durante la Misa las Rdas. Religiosas ejecutaron primorosos cantos sagrados, acompañados de harmonium.

Los concurrentes al hermoso acto fueron galantemente obsequiados con delicado desayuno, y más tarde con espléndido almuerzo.

A las muchas felicitaciones que tan justamente han recibido los padres y demás familia de la tierna comulgante, muy sinceramente unimos la nuestra, deseando de corazón que el buen Jesús conserve en todo tiempo a la candorosa niña el don inapreciable de su inocencia.

### Saludo de bienvenida.

El Exmo. Sr. D. Sebastián Castedo, Vicepresidente del Consejo de la Economía Nacional, del que es Presidente el Jefe del Gobierno Marqués de Estella, ha llegado esta mañana.

El Sr. Castedo ha pasado una temporada en Mallorca en compañía de su distinguidísima familia, e invitado por estos fabricantes de calzado ha querido visitar Menorca y apreciar personalmente el estado de desarrollo y perfección que ha alcanzado en esta isla la industria de calzados. Ha sido recibido en el muelle por las autoridades, fabricantes de calzado, distinguidas personas y numerosos obreros.

Esperamos que la visita de tan importante personalidad será de mucho provecho para los intereses menorquines.

El Sr. Castedo será hoy obsequiado con un banquete, que tendrá lugar en los lujosos salones del «Círculo de la Unión Industrial y Mercantil», y al atardecer saldrá para Mahón.

EL IRIS se complace en dar respetuoso saludo de bienvenida a tan ilustre visitante y acompañantes, deseando les sea muy grata su estancia entre nosotros.

### ¡Gran acontecimiento!

La «Compañía Singer» organiza en esta localidad un nuevo curso

de costura, corte y bordado a máquina *completamente gratuito*, dirigido por competente Profesora. El nuevo curso empezará el 11 del próximo Agosto hasta el 28 del mismo mes. Es de esperar que este curso se verá todavía más concurrido que el anterior.

Para inscribirse hablen con el Representante «Singer» en esta población.

### Números premiados.

Los preciosos regalos que la Cofradía de Ntra. Sra. del Carmen, ha sorteado entre sus devotos, han correspondido a los números siguientes:

- 1.ª suerte: 418.
- 2.ª » 388.
- 3.ª » 918.

### Regreso.

Llegó el sábado acompañada de sus hijitos la distinguidísima señora Marquesa de Menas Albas. Sea muy bienvenida.

### Excursión.

La banda de la «Unión de Antiguos Alumnos Salesianos» visitó ayer Mahón en excursión artística, cosechando muchos aplausos.

Obsequió con una serenata al Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor.

### Callejeras.

Hoy celebran fiesta callejera los vecinos de la calle de Martorell y para el próximo domingo se anuncia otra fiesta en el Paseo de San Nicolás.

### Congreso Mariano.

Del Secretario General del Congreso Mariano Hispano-Americano Rdo. Sr. D. José de Vides y Sacristán hemos recibido varios folletos y hojas de propaganda de dicho Congreso, que promete constituir un acontecimiento trascendental dentro de la magna Exposición internacional de Sevilla, que se organiza para el año próximo.

Entre los folletos hay uno que contiene la hermosísima Carta Pastoral del Emmo. Cardenal Ilundain, anunciando a sus diocesanos y a los fieles de los pueblos Hispano-Americanos la celebración del Congreso Mariano en la primavera del próximo año 1929.

### Objetos de devoción.

En esta imprenta hallarán los devotos de Santa Teresita medallas, estampas, devocionarios y sellos de propaganda misional.

### Óptica.

Se participa al distinguido público que en la **Joyería Delfín** ha quedado instalada una importante

### Sección de Óptica.

Se sirven con prontitud toda clase de recetas de los Sres. Médicos-Oculistas.

Extenso surtido en monturas modernas **prácticas y elegantes.**  
**Gafas y lentes de sol.**

## SANTORAL

Martes 31.—Santos Ignacio de Loyola fdr. y Fabio mr.

Día 31.—Sol sale a las 4'47 pónese a las 7'8.—Luna sale a las 7'17 pónese a las 3'31.

## Menorca

### SAN CLEMENTE.

Entrada triunfal de!

Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor.

El día 25, festividad del Apostol Santiago, a las cuatro de la tarde, un repique general de campanas reunió en la hermosa plaza de S. Clemente un numeroso público ansioso de besar por vez primera el Pastoral anillo de S. Ilma. el Obispo Coadjutor. Las comisiones en lujosos carruajes cedidos voluntariamente por los propietarios del término parroquial en número de 24, se dirigieron en la línea del término para dar la bienvenida a S. Ilma. desfilando y acompañándoles hasta el pueblo de San Clemente.

En la iglesia parroquial el Rdo. Sr. Cura Económico presentó el *Lignum Crucis* al Señor Obispo, quien la adoró de rodillas. En aquel momento rasgaron el aire los festivos repiques de las campanas del pueblo, los entusiastas aplausos de los feligreses, formando un conjunto sublime por su grandiosidad y gratisimo por la satisfacción manifestada en los semblantes de todos los que lo presenciaron.

Después de orar por breves momentos al pie del Sagrario, se dirigió S. Ilma. al Altar Mayor entonando se seguidamente la Salve cantada magistralmente por el Coro Eucarístico. Acto seguido su Ilma. sin poder disimular la emoción de que se hallaba poseído ante el hermoso espectáculo que se ofrecía a su vista, dirigió la palabra al numeroso concurso que llenaba el Templo Parroquial.

Dió las gracias a las Autoridades, representaciones, asociaciones y a todo el pueblo que de manera tan espléndida le habían honrado. Dijo, que ama a todos con corazón de verdadero padre; ofreció su concurso y consejos a cuanto de ello necesitaren.

Después administró el Sacramento de la Confirmación a numerosos niños y niñas de la Parroquia, mientras el Coro Eucarístico entonaba adecuados cánticos.

Terminada la función, cumplieron a su Ilma. en la Casa Rectoral las Autoridades, comisiones y demás personas, a todas las cuales significó su Ilma. su profunda gratitud en tiernas y conmovedoras frases.

Después pasó el Sr. Obispo Coadjutor a saludar en su casa al Sr. Alcalde quien le obsequió con abundante refresco y visitó las Escuelas Nacionales, siendo recibido amablemente por sus respectivos profesores.

Bienvenido, pues, sea el Ilmo. Sr. Obispo Coadjutor y haga el Cielo que encuentre entre los menorquines la ventura y felicidad que le desean todos, recibiendo con el homenaje sincero de filial cariño el testimonio de la más respetuosa, absoluta e incondicional adhesión.

C.

## SECCIÓN POÉTICA

### LA MUERTE DEL ARTISTA

Al M. Ilre. Sr. Arcipreste, artista también de alma.

Moribundo

yace en su lecho de dolor postrado.  
El mundo de alegrías ha sembrado  
y en su mortal dolor le asiste el mundo...  
Grande es su fama; grande es su pobreza:  
Y este contraste que a nuestra alma oprime  
tiene la lobreguez de la triteza, [me  
tiene la majestad de lo sublime.

¡Muere!... Muere!...

Lo dicen las mujeres en voz baja.  
Y la muerte fatal que al genio hiera  
une con la inmortal a la mortaja.  
Para morir compuso vacilante  
de su arte la postrera melodía...  
Es el adiós del corazón amante;  
es el cisne que canta en su agonía...

Los cantores

preludian ya las delicadas notas,  
que graves, melancólicas, devotas  
mitigar del paciente los dolores.  
Se iluminan sus pálidas facciones;  
vuelve a la vida el cuerpo moribundo,  
y, al compás de las místicas canciones,  
un genio más ha divertido al mundo...

Vacilante

dirige la sonata con la mano.  
Puso en ella su vida agonizado,  
uniendo lo divino con lo humano.  
Y, al clavarse sus ojos en la gloria,  
vidriándose al verter su último llanto,  
murió el artista, y escribió en la historia  
de su poema inmortal su último canto...

¡Qué poesía

encierran en su muerte los artistas!..  
¡Qué dichosas sus almas idealistas  
que modulan su vida en la armonía!..  
El mundo en su rodar no les olvida—  
Es mayor su victoria que el olvido—,  
¡Oh quién fuera como ellos que han sabido  
morir llenando el corazón de vida!...

A. BOSCH Y ANGLADA.

Ciudadela, Julio de 1928.



### A los enfermos.

Queréis hallar pronto y eficaz remedio a vuestros males.  
Apelad a las 9 curas vegetales «Abelló» que ellas os devolverán la salud perdida.

Depósito:

ANTONIO PONS GARCÍA.

NORTE 17.—Ciudadela.

# NAVIERA MALLORQUINA

Se avisa a los comerciantes que el próximo lunes día 6, saldrá directo de Barcelona para este puerto el velero a motor

## J A I M E

Consignatarios: En Barcelona Bartolomé Oliver, Cristina 5 y en Ciudadela M. Bonet, Arco, 26.

Dicho velero va al mando del patrón don Martín Portella.

## FABRICA DE FIELTROS DE PELO Y LANA

de

## BALDÓ Y C.<sup>IA</sup> - DE ALCOY

**Placas de pelo para calzado suizo.  
Alfombras lisas y estampadas.**

ESPECIALIDAD EN:

**Fieltros de lana para zapatillas silenciosas en colores mezclas, unidos, estampados y tintados. D bujos novedades cada temporada. Sudadores para caballerías y toda clase de fieltros para diversos usos industriales.**

Representante exclusivo para Baleares

**GUILLERMO TORRES FANER**

MATRICULADO Y COLEGIADO

**ASALTO, 22.**

**CIUDADELA DE MENORCA**



### Varías

**A 58 grados en Sevilla.**

Madrid, 30.—3'30

En Sevilla hace un calor extraordinario. Llegó a marcar el termómetro, al sol, 56 y 58 grados.

**Noventa mil fusiles.**

Regresó a Oviedo el director de la Fábrica de Armas, que fué llamado por el ministro para exponerle el acuerdo del Consejo de señalar el plan de labores para cinco años. Se construirán 90.000 fusiles, 10.000 en lo que restan de año y los demás en los cuatro años sucesivos.

### Del extranjero

**No se aumentarán los impuestos.**

Madrid, 30.—4'10

El consejo de ministros aprobó la política propuesta por el presidente Mussolini de no introducir aumento en los impuestos que pa-

ga actualmente el país, y evitar por todos los medios la emisión de empréstitos tanto interiores como exteriores.

### Elogio, del "Times", de Primo de Rivera.

El «Times» publica un artículo titulado «La nueva España», en el cual su corresponsal en Madrid hace un caluroso elogio del general Primo de Rivera cuya sinceridad—dice—es la mayor de las virtudes. El general Primo de Rivera—termina diciendo—es un verdadero hombre representativo, que ha logrado colocarse a un elevadísimo nivel, y particularmente en ocasión de sus brillantes éxitos políticos y militares en Marruecos.

### Línea férrea directa con Roma.

Un grupo angloitaliano ha presentado al Gobierno turco proposiciones para la construcción de una línea ferroviaria que unirá di-

rectamente a Roma con Constantino por Salónica y Dedeagach. El trayecto se realizará en veintuna horas.

### El Acuerdo con los Estados Unidos.

Las negociaciones entre los Estados Unidos y los nacionalistas chinos para la revisión de los Tratados desiguales van ya muy adelantadas.

El departamento norteamericano de Estado prepara un Acuerdo final y después se convocará a una Conferencia a todas las potencias que tienen intereses en China.

### Sandino está en Honduras.

El periódico «New York Times» cree saber que el Secretario del departamento de Marina, en una visita que ha hecho al Presidente de los Estados Unidos, Sr. Coolidge, le manifestó que, según la opinión general reinante en Nicaragua, el general Sandino se ha refugiado en Honduras, renunciando, al menos por ahora, a la lucha.

### Presenta sus credenciales el primer embajador español.

Comunican de Santiago de Chile que ha presentado sus cartas credenciales el primer embajador español, Sr. Méndez Vigo, quien ha significado al Presidente Ibáñez el agrado con que le entregaba una carta autógrafa del Rey de España, y esperaba que su misión encontraría la más amplia acogida del Gobierno chileno.

El Presidente Ibáñez expresó su satisfacción por contar con tan deseada colaboración.

PRENSA A O. D. D.



## ¡Automovilistas!

Si queréis conservar y brillar en vuestros autos, limpiad sus metales con el excelente y sin rival

**M E C A N O**

Bidón grande, 2'00 pesetas.  
Id. mediano, 1'25 id.

Depósito exclusivo en Baleares

**PABLO FRANCO**

Virgen del Carmen, 1  
CIUDADELA



**ANIS TUNEL**

es sin disputa  
el mejor que se conoce.



## alcaldía de Ciudadela

D. JUAN SINTES Y SAGRERAS,  
TENIENTE DE ALCALDE, ENCARGADO  
ACCIDENTALMENTE DE LA CIUDAD DE  
CIUDADELA.

Hago saber: Que según dispone el artículo 253 del Reglamento para la aplicación de la vigente de Reclutamiento y Reemplazo del Ejército, el día primero de Agosto próximo tendrá lugar en la Caja de Recluta de Menorca, Mahón el ingreso de los mozos del Reemplazo corriente y anteriores que han cambiado de clasificación.

En su consecuencia, se notifica por el presente edicto a todos los mozos a quienes alcanza dicha obligación que, en el expresado día y hora de las siete, estará dispuesto en esta Casa Consistorial, para emprender la marcha para Mahón, el Comisionado nombrado al efecto por el Ayuntamiento.

Se advierte a los interesados que la presentación personal es voluntaria, tanto para los mozos como para sus representantes.

Ciudadela, 27 de Julio de 1928.

JUAN SINTES.



Operarias o aprendizas  
se necesitan Conesa, Gel-  
bert y C.<sup>a</sup>-Ciudadela.



## MISCELANEAS

### RECETA VERDADERA

Cuando murió un célebre médico se encontró entre sus efectos un libro lacrado, el que se creía que encerraba todos sus secretos, por lo cual fué vendido en precio exorbitante.

El comprador se apresuró a abrirlo y se encontró con que todas las hojas estaban en blanco, excepto una, en la cual bajo su firma, había puesto el médico el siguiente consejo:

«Tened la cabeza fría, el vientre limpio y los pies calientes y podéis reiros de todos los médicos».

### EL SOL Y LA LLUVIA

El país de Europa que disfruta más horas de sol es el de España, que durante el año goza, por término medio, 7.000 horas la visita del astro vivificador. El de Italia, 2.600; el de Francia, 2.200; el de Alemania, mil 600, y el de Inglaterra, 1.400.

Inglaterra es además el país donde llueve más. En Escocia la cantidad de agua recogida en el pluviómetro es de 8.890 milímetros por año. En Londres llueve 178 días al año, por término medio.

En Alemania las regiones más lluviosas reciben cuando más 1.290 milímetros.

En la región de los Alpes, el pluviómetro marca anualmente unos 2.560 milímetros.

En Milan marca 9.666 milímetros.

En España, las poblaciones donde más días llueve, son Vergara, Bilbao Oviedo y Santiago, todas en la región Cantábrica. En Madrid llueve 95 días al año, por término medio.



I. P. DEL SAGRADO CORAZÓN DE JESÚS.  
CIUDADELA

# TARIFA DE ANUNCIOS

DE

# EL IRIS

## ANUNCIOS PUBLICADOS EN SEGUNDA O TERCERA PÁGINA

ANCHO DE UNA COLUMNA	
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . .	1'50 Ptas.
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 de 4 a 6 inserciones. . .	2'50
De 1 a 5 líneas, cuerpo 10 más de 6 inserciones, la inserción. . . . .	0'35 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 1 a 3 inserciones. . .	2'50 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, de 4 a 6 inserciones. . .	4'00 "
De 6 a 10 líneas, cuerpo 10, más de 3 inserciones, la inserción. . . . .	0'60 "
Más de 10 líneas, a 0'10 la línea por inserción.	

### ENTREFILETES

A 0'10 Ptas. la línea por inserción.

### ANCHO DE DOS COLUMNAS

Hasta seis centímetros:

De 1 a 3 inserciones. . . . .	3'75 "
De 4 a 6 inserciones. . . . .	6'00 "
Más de 6 inserciones, la inserción 1'00	

Hasta doce centímetros:

Los precios anteriores con un cincuenta por ciento de aumento.

Hasta veinte centímetros:

Doble precio que para los de seis.

**Observaciones:** 1.º El importe se cobrará por adelantado. 2.º Si no se expresa claramente la página y los días en que se desea publicar el anuncio éste no será admitido. 3.º Nuestros suscriptores tienen derecho a una rebaja de un veinticinco por ciento sobre los precios señalados. 4.º Para anuncios que tengan que publicarse durante largos períodos de tiempo, v. g. un trimestre, un semestre, un año, etc., precios convencionales.

ANCHO DE TRES COLUMNAS	
Los precios señalados para los de dos; con un veinticinco por ciento de aumento.	

### ANCHO DE CUATRO COLUMNAS

Los precios señalados para los de dos; con un cincuenta por ciento de aumento.

### DE MEDIA PÁGINA

Por una inserción. . . . .	15'00 Ptas.
Por dos inserciones. . . . .	25'00 "
Por cada nueva inserción, aumento de	7'00 Ptas.

### DE PÁGINA ENTERA

Doble precio que el señalado para los de media página.

Los anuncios publicados en primera página, pagarán doble precio que los señalados para los de segunda o tercera.

Los publicados en cuarta página pagarán la mitad del precio señalado para los de segunda o tercera.

### ESQUELAS MORTUORIAS

(Primera página)

Página entera. . . . .	50'00 Ptas.
Media página. . . . .	35'00 "
Un cuarto de página. . . . .	20'00 "
ancho de una columna	5'00 "

## SERVICIOS DE LA COMPANIA TRASATLANTICA

VAPORES QUE PRESTARÁN LOS SERVICIOS EN EL MES DE JUNIO  
SALVO CONTINGENCIAS

### Línea a Cuba-Méjico

Días 19 de Santander y 21 de Coruña el vapor «Cristóbal Colón».

### Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

Días 5 de Barcelona y 8 de Cádiz el vapor «Reina Victoria Eugenia».

### Línea New-York Cuba

Días 5 de Barcelona y 11 de Cadiz, el vapor «Manuel Calvo».

### Línea del Mediterráneo a Costafirme y Pacífico

Días 7 de Barcelona y 12 de Cádiz el vapor «Buenos Aires».

### Línea de Filipinas

Días 15 de Barcelona el vapor «C. López López».

### Línea a Fernando Poo

Días 15 de Barcelona y el 20 de Cadiz el vapor «San Carlos».

### - AVISOS IMPORTANTES -

Rebajas a familias y en pasajes de ida y vuelta.—Precios convencionales por camarotes especiales.—Los vapores tienen instalada la telegrafía sin hilos y aparatos para señales submarinas, estando dotados de los más modernos adelantos, tanto para la seguridad de los viajeros como para su confort y agrado.—Todos los vapores tienen médico y Capellán.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje de tercera, se mantiene a la altura tradicional de la compañía.

Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30 por 100 en los fletes de determinados artículos, de acuerdo con las vigentes disposiciones para el servicio de Comunicaciones Marítimas.

### SERVICIOS COMBINADOS

Esta compañía tiene una red de servicios combinados para los principales puertos servidos por líneas regulares, que le permite admitir pasajeros y carga para: Liverpool y puertos del Mar Báltico y Mar del Norte.—Zanzibar, Mozambique y Capetown.—Puertos del Asia Menor, Golfo Pérsico, India, Sumatra, Java y Cochinchina.—Australia y Nueva Zelandia.—Ilo Ilo, Cebú, Port Arthur y Vladivostok.—New Orleans, Savannah, Charleston, Georgetown, Baltimore, Filadelfia, Boston, Quebec y Montreal.—Puertos de América Central y Norte América en el Pacífico, de Panamá a San Francisco de California.—Punta Arenas, Coronel y Valparaíso por el Estrecho de Magallanes.

### SERVICIOS COMERCIALES

La Sección que para estos servicios tiene establecida la compañía, se encargará del transporte y exhibición en Ultramar de los Muestrarios que le sean entregados a dicho objeto y de la colocación de los artículos, cuya venta, como ensayo, desean hacer los exportadores.

Agente en Menorca: D. Juan F. Taltavull, Infanta, 22.—MAHON.

## IMPRENTA MASSANET

Se hacen trabajos de todas clases a precios económicos; se venden libros y libretas y otros objetos propios para escritorio.

También se encontrarán novelas, libros de foot-ball, rondays mallorquinas, diarios y recortes muy instructivos para niños.

Acudid y os convenceréis de los precios verdaderamente baratos. Calle José M. Quadrado, 40.

## BANCO DE MENORCA

Capital: 1.000.000 de pesetas

MAHÓN = CIUDADELA = ALAYOR

Compra venta de valores—Cambios de monedas—Operaciones de Banca—Giros sobre el extranjero.

Abona los siguientes intereses hasta nuevo aviso:

En cuenta corriente a la vista 2 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de un mes 2 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de tres meses 3 por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de seis meses 3 y medio por 100 anual.

En depósito al plazo fijo de doce meses 4 por 100 anual.

CAJA DE AHORROS con libreta desde una peseta a 10.000 pesetas 3 y medio por 100 anual.

Abre cuentas corrientes en moneda extranjera.

## LOS QUE TENGAN TOS

Ya sea catarral ó de constipado, seca, nerviosa, ronca, fatigosa ó la llamada vulgarmente de sangre, por fuerte y crónica que sea, pueden fácilmente quitársela tomando la antigua y acreditada **PASTA PECTORAL INFALIBLE del Dr. ANDREU DE BARCELONA.**

Al tomar las primeras pastillas se empieza a sentir un gran alivio que sorprende y anima. La garganta y el pecho se suavizan, se produce la expectoración con gran facilidad y la TOS va desapareciendo.

Son tan rápidos y seguros los efectos de estas pastillas que casi siempre desaparece la TOS por completo antes de terminar la primera caja.

Es, pues, el remedio más seguro, cómodo y agradable que se conoce; el más usado en Europa y en América, y finalmente el único que después de 25 años, ni una sola vez ha dejado de producir excelentes resultados.

Los que tengan también ASMA ó SOFOCACION, hallarán un gran remedio con los **CIGARRILLOS BALSÁMICOS** y los **PAPELES AZOADOS** del mismo autor, que lo calman en el acto y permiten descansar al asustado que se halla privado de dormir.—*Opúsculos gratis.*

Pídanse estos medicamentos en todas las buenas Farmacias

